KOMISJONI MÄÄRUS (EL) 2015/245,

16. veebruar 2015,

millega rakendatakse Euroopa Parlamendi ja nõukogu määrust (EÜ) nr 1177/2003 (tulu ja elutingimusi käsitleva ühenduse statistika (EU-SILC) kohta) teenustele juurdepääsu käsitlevate teiseste sihtmuutujate 2016. aasta loetelu osas

(EMPs kohaldatav tekst)

EUROOPA KOMISJON,

võttes arvesse Euroopa Liidu toimimise lepingut,

võttes arvesse Euroopa Parlamendi ja nõukogu 16. juuni 2003. aasta määrust (EÜ) nr 1177/2003 tulu ja elutingimusi käsitleva ühenduse statistika (EU-SILC) kohta, [1] eriti selle artikli 15 lõike 2 punkti f,

ning arvestades järgmist:

(1) Määrusega (EÜ) nr 1177/2003 kehtestati ühine raamistik tulu ja elutingimusi käsitleva ELi statistika süstemaatiliseks koostamiseks. Selle eesmärk on tagada, et riiklikul ja Euroopa tasandil oleksid kättesaadavad võrreldavad ja ajakohased läbilõike- ja kestevandmed tulu ning vaesuse ja sotsiaalse tõrjutuse taseme ja struktuuri kohta.

(2) Vastavalt määruse (EÜ) nr 1177/2003 artikli 15 lõike 2 punktile f võetakse igal aastal vastu rakendusmeetmed, et täpsustada EU-SILC läbilõikeosasse asjaomasel aastal lisatavad teisesed sihtvaldkonnad ja -muutujad. Seetõttu on vaja vastu võtta rakendusmeetmed, millega täpsustatakse teenustele juurdepääsu käsitleva 2016. aasta mooduli teisesed sihtmuutujad ja nende tunnuskoodid.

(3) Käesoleva määrusega ette nähtud meetmed on kooskõlas Euroopa statistikasüsteemi komitee arvamusega,

ON VASTU VÕTNUD KÄESOLEVA MÄÄRUSE:

Artikkel 1

EU-SILC läbilõikeosasse kuuluva teenustele juurdepääsu käsitleva 2016. aasta mooduli teisesed sihtmuutujad ja tunnuskoodid on sätestatud lisas.

Artikkel 2

Käesolev määrus jõustub kahekümnendal päeval pärast selle avaldamist *Euroopa Liidu Teatajas*.

Käesolev määrus on tervikuna siduv ja vahetult kohaldatav kõikides liikmesriikides.

Brüssel, 16. veebruar 2015

Komisjoni nimel

president

Jean-Claude JUNCKER

[1] ELT L 165, 3.7.2003, lk 1.

LISA

Käesoleva määruse kohaldamisel kasutatakse järgmisi üksusi, andmete kogumise viise ja võrdlusperioode.

1. **Üksus**

Sihtmuutujad on seotud mitut liiki üksustega.

Muutujaid, mis on seotud lastehoiuteenuste taskukohasusega, rahuldamata vajadusega selliste teenuste järele ja selliste teenuste mittekasutamise põhjustega, formaalhariduse taskukohasusega, tervishoiuteenustega, koduhooldust vajavate isikute olemasoluga, ja kõiki kasutatud koduhooldusteenustega seotud muutujaid uuritakse leibkonna tasandil ja need kajastavad leibkonda kui tervikut.

Teave, mis käsitleb rahuldamata vajadust formaalhariduse järele, formaalhariduses mitteosalemise peamisi põhjuseid, elukestvat õpet, osutatud koduhooldusteenuseid ja osutatud koduhooldusteenuste kestust tundides nädala kohta, tuleb esitada leibkonna iga praeguse liikme kohta, või kui see on asjakohane, kõigi 16-aastaste ja vanemate valitud andmeesitajate kohta.

Teabe, mis käsitleb lastehoiuteenuste eest maksmist, tasutud kulude osakaalu ja seda, kes maksab/aitab maksta, peab leibkonna andmeesitaja esitama iga 0–12-aastase lapse kohta.

Teabe, mis käsitleb formaalharidusega seotud õppemaksude tasumist, tasutud summade osakaalu ja seda, kes maksab/aitab maksta, peab leibkonna andmeesitaja esitama leibkonna iga liikme kohta.

2. **Andmete kogumise viis**

Leibkonna tasandil uuritavate muutujate puhul või leibkonna iga liikmega seotud muutujate (sealhulgas lastega seotud muutujad) puhul, kui teave esitatakse leibkonna tasandil, on andmete kogumise viisiks isikuküsitlus leibkonna andmeesitajaga.

Üksikisiku tasandil uuritavate muutujate puhul on andmete kogumise viisiks isikuküsitlus leibkonna kõigi 16-aastaste ja vanemate liikmetega või vajaduse korral iga valitud andmeesitajaga.

Vanuseks arvestatakse vanus tulude võrdlusperioodi lõpus.

Kogutava teabe liiki arvesse võttes on lubatud ainult isikuküsitlused (ajutiselt puuduvate või vastamisvõimetute isikute puhul erandina ka asendusküsitlused).

3. **Võrdlusperiood**

Sihtmuutujad on seotud kahte liiki võrdlusperioodidega.

Viimased 12 kuud: muutujad, mis on seotud rahuldamata vajadusega formaalhariduse järele ja formaalhariduses mitteosalemise peamiste põhjustega, elukestva õppega ning tervishoiuteenuste kasutamise ja nende eest maksmisega.

Tavaolukord: kõik muud muutujad.

4. **Andmete edastamine**

Teisesed sihtmuutujad tuleb komisjonile (Eurostat) saata leibkonnaandmete toimikus (H-toimik), registriandmete toimikus (R-toimik) ja isikuandmete toimikus (P-toimik) esmaste sihtmuutujate järel.

TEENUSTELE JUURDEPÄÄSU KÄSITLEV 2016. AASTA MOODUL: SIHTMUUTUJATE LOETELU

Muutuja tunnuskood	Väärtused	Sihtmuutuja
		Lastehoiuteenused
RC010		*Ametlike lastehoiuteenuste kulude tasumine*
	1	Jah
	2	Ei

Muutuja tunnuskood	Väärtused	Sihtmuutuja
RC010_F	1	Täidetud
	– 1	Puudub
	– 4	Lapse puhul ei kasutata ametlikku lastehoiuteenust
	– 5	Leibkonnas ei ole 0–12-aastaseid lapsi
RC020		*Tasutud ametlike lastehoiuteenuste kulude osakaal*
	1	Täishind (kõik kulud)
	2	Soodushind (valitsuse, tööandja, eraisiku jt toetuste korral)
	9	Ei tea
RC020_F	1	Täidetud
	– 1	Puudub
	– 2	Ei kohaldata (RC010 = 2)
	– 4	Lapse puhul ei kasutata ametlikku lastehoiuteenust
	– 5	Leibkonnas ei ole 0–12-aastaseid lapsi
RC030		*Kes tasub/aitab tasuda ametlike lastehoiuteenuste kulud*
	1	Valitsusasutused või kohalikud ametiasutused
	2	Tööandja
	3	Muud asutused (nt kirik, mittetulundusühendused)
	4	Eraisikud, kes ei ole leibkonna liikmed
	5	Muu
	9	Ei tea
RC030_F	1	Täidetud
	– 1	Puudub
	– 2	Ei kohaldata (RC020 = 1)
	– 4	Lapse puhul ei kasutata ametlikku lastehoiuteenust
	– 5	Leibkonnas ei ole 0–12-aastaseid lapsi
HC040		*Lastehoiuteenuste taskukohasus*
	1	Väga kehv

Muutuja tunnuskood	Väärtused	Sihtmuutuja
	2	Kehv
	3	Mõningasel määral kehv
	4	Üsna hea
	5	Hea
	6	Väga hea
HC040_F	1	Täidetud
	–1	Puudub
	– 4	Leibkonnal puuduvad kulutused lastehoiuteenustele
	– 5	Leibkonnas ei ole 0–12-aastaseid lapsi
HC050		*Vajadus ametlike lastehoiuteenuste järele on rahuldamata*
	1	Jah
	2	Ei
HC050_F	1	Täidetud
	– 1	Puudub
	– 5	Leibkonnas ei ole 0–12-aastaseid lapsi
HC060		*Peamine põhjus, miks ametlikke lastehoiuteenuseid ei kasutata (rohkem)*
	1	Ei ole taskukohased
	2	Ei ole vabu kohti
	3	On vabu kohti, kuid mitte läheduses
	4	On vabu kohti, kuid lahtiolekuaeg ei ole sobiv
	5	On vabu kohti, kuid pakutavate teenuste kvaliteet ei ole rahuldav
	6	Muud põhjused
HC060_F	1	Täidetud
	– 1	Puudub
	– 2	Ei kohaldata (HC050 = 2)
	– 5	Leibkonnas ei ole 0–12-aastaseid lapsi
		Formaalharidus ja -koolitus
RC070		*Õppemaksu tasumine*
	1	Jah
	2	Ei

Muutuja tunnuskood	Väärtused	Sihtmuutuja
RC070_F	1	Täidetud
	– 1	Puudub
	– 4	Isik ei osale formaalhariduses
RC080		*Õppemaksust tasutud osa*
	1	Kogu tasu (kõik kulud)
	2	Alandatud tasu (valitsuse, tööandja, eraisiku jt toetuste korral)
	9	Ei tea
RC080_F	1	Täidetud
	– 1	Puudub
	– 2	Ei kohaldata (RC070 = 2)
	– 4	Isik ei osale formaalhariduses
RC090		*Kes tasub/aitab tasuda õppemaksu*
	1	Valitsusasutused või kohalikud ametiasutused
	2	Tööandja
	3	Muud asutused (nt kirik, mittetulundusühendused)
	4	Eraisikud, kes ei ole leibkonna liikmed
	5	Muu
	9	Ei tea
RC090_F	1	Täidetud
	– 1	Puudub
	– 2	Ei kohaldata (RC080 = 1)
	– 4	Isik ei osale formaalhariduses
HC100		*Formaalhariduse taskukohasus*
	1	Väga kehv
	2	Kehv
	3	Mõningasel määral kehv
	4	Üsna hea
	5	Hea
	6	Väga hea
HC100_F	1	Täidetud
	– 1	Puudub
	– 4	Leibkonnal puuduvad kulutused formaalharidusele
	– 5	Leibkonna ükski liige ei osale formaalhariduses

Muutuja tunnuskood	Väärtused	Sihtmuutuja
PC110		*Vajadus formaalhariduse järele on rahuldamata*
	1	Jah
	2	Ei
PC110_F	1	Täidetud
	– 1	Puudub
	– 3	Mitte valitud andmeesitaja
	– 4	Isik osaleb praegu formaalhariduses
PC120		*Formaalhariduses mitteosalemise peamine põhjus*
	1	Ei ole taskukohane
	2	Ei võetud kursusele või õppekavale vastu
	3	Ajalised piirangud (ajakava, perekondlikud kohustused jms)
	4	Ei ole sobivat kursust või õppekava
	5	Muud põhjused
PC120_F	1	Täidetud
	– 1	Puudub
	– 2	Ei kohaldata (PC110 = 2)
	– 3	Mitte valitud andmeesitaja
	– 4	Isik osaleb praegu formaalhariduses
		Elukestev õpe
PC130		*Huvialadega seotud koolitusel osalemine*
	1	Jah
	2	Ei
PC130_F	1	Täidetud
	– 1	Puudub
	– 3	Mitte valitud andmeesitaja
PC140		*Kutsealaga seotud koolitusel osalemine*
	1	Jah
	2	Ei
PC140_F	1	Täidetud
	– 1	Puudub
	– 3	Mitte valitud andmeesitaja

Muutuja tunnuskood	Väärtused	Sihtmuutuja
PC150		*Kutsealaga seotud koolitusel mitteosalemise peamine põhjus*
	1	Ei ole taskukohane
	2	Ei ole huvitatud
	3	Ajalised piirangud (ajakava, perekondlikud kohustused jms)
	4	Ei ole sobivat kursust või õppekava
	5	Tööandja ei paku koolitusi
	6	Muud põhjused
PC150_F	1	Täidetud
	– 1	Puudub
	– 2	Ei kohaldata (PC140 = 1)
	– 3	Mitte valitud andmeesitaja
		Tervishoid
HC160		*Tervishoiuteenuste kasutamine*
	1	Jah
	2	Ei
HC160_F	1	Täidetud
	– 1	Puudub
HC170		*Tervishoiuteenuste eest tasumine*
	1	Jah
	2	Ei
HC170_F	1	Täidetud
	– 1	Puudub
	– 2	Ei kohaldata (HC160 = 2)
HC180		*Tervishoiuteenuste taskukohasus*
	1	Väga kehv
	2	Kehv
	3	Mõningasel määral kehv
	4	Üsna hea
	5	Hea
	6	Väga hea
HC180_F	1	Täidetud
	– 1	Puudub
	– 4	Leibkonnal puuduvad kulutused tervishoiuteenustele

Muutuja tunnuskood	Väärtused	Sihtmuutuja
		Koduhooldus
HC190		*Selliste liikmete olemasolu leibkonnas, kes vajavad abi pikaajaliste füüsilise või vaimse tervise probleemide, vaeguste või vanaduse tõttu*
	1	Jah
	2	Ei
HC190_F	1	Täidetud
	– 1	Puudub
HC200		*Professionaalseid koduhooldusteenuseid on kasutatud*
	1	Jah
	2	Ei
HC200_F	1	Täidetud
	– 1	Puudub
	– 2	Ei kohaldata (HC190 = 2)
HC210		*Kasutatud professionaalsete koduhooldusteenuste kestus tundides nädala kohta*
	1	Alla 10 tunni nädalas
	2	Vähemalt 10 tundi, kuid alla 20 tunni nädalas
	3	20 tundi nädalas või rohkem
HC210_F	1	Täidetud
	– 1	Puudub
	– 2	Ei kohaldata (HC200 = 2)
HC220		*Professionaalsete koduhooldusteenuste eest tasumine*
	1	Jah
	2	Ei
HC220_F	1	Täidetud
	– 1	Puudub
	– 2	Ei kohaldata (HC200 = 2)
HC230		*Professionaalsete koduhooldusteenuste taskukohasus*
	1	Väga kehv
	2	Kehv
	3	Mõningasel määral kehv
	4	Üsna hea
	5	Hea
	6	Väga hea

Muutuja tunnuskood	Väärtused	Sihtmuutuja
HC230_F	1	Täidetud
	– 1	Puudub
	– 2	Ei kohaldata (HC220 = 2)
HC240		*Vajadus professionaalsete koduhooldusteenuste järele on rahuldamata*
	1	Jah
	2	Ei
HC240_F	1	Täidetud
	– 1	Puudub
	– 2	Ei kohaldata (HC190 = 2)
HC250		*Peamine põhjus, miks professionaalseid koduhooldusteenuseid ei kasutata (rohkem)*
	1	Ei ole taskukohased
	2	Teenuseid vajava isiku keeldumine
	3	Koduhooldusteenused ei ole kättesaadavad
	4	Pakutavate teenuste kvaliteet ei ole rahuldav
	5	Muud põhjused
HC250_F	1	Täidetud
	– 1	Puudub
	– 2	Ei kohaldata (HC240 = 2)
PC260		*Osutatud hooldusteenused või abi*
	1	Jah – ainult leibkonna liikmetele
	2	Jah – ainult muudele kui leibkonna liikmetele
	3	Jah – leibkonna liikmetele ja muudele kui leibkonna liikmetele
	4	Ei
PC260_F	1	Täidetud
	– 1	Puudub
	– 3	Mitte valitud andmeesitaja
PC270		*Osutatud hooldusteenuste või abi kestus tundides nädala kohta*
	1	Alla 10 tunni nädalas
	2	Vähemalt 10 tundi, kuid alla 20 tunni nädalas
	3	20 tundi nädalas või rohkem

Muutuja tunnuskood	Väärtused	Sihtmuutuja
PC270_F	1	Täidetud
	– 1	Puudub
	– 2	Ei kohaldata (PC260 = 4)
	– 3	Mitte valitud andmeesitaja